

FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG.

Megjelen minden szerdán és szombaton este.
Kéziratokat vissza nem adunk.
Szerkesztőség: Kazinczy-utca 2.
Kiadóhivatal: Landemann Miksa és Tarsánál.

LAPVEZÉR:
MATOLAI ETELE.

POLITIKAI FŐMUNKATÁRS:
Dr. BUZA BARNA.

Előfizetési ár:
Egész évre 10 korona, félévre 5 korona. Negyed évre 2 korona 50 fillér. Egyes szám ára 10 fillér. Hirdetéseket a legjutányosabb árban közölünk.

Bíróság elé!

Vasárnap megjelent lapunk kiadójánál, Landemann Miksánál két előkelő katonatiszt, s megkérdezte tőle, hogy hajlandó e megmondani, ki a szerzője a mult szerdai számunkban megjelent „Ujhely megrontója“ című vezércikknek.

Landemann azt felelte, hogy hajlandó ezt a vizsgálóbíró kérdésére nyomban megmondani. Még azt kérdezték, hogy a lap tartalmáért ő (Landemann)-é a felelős? Azt teletle, hogy ő. A két uri ember erre eltávozott.

Ebből az alkalomból ismételen arra kérjük Mecner főispán urat, ha valamelyik cikkünk szerzőjének a személyére kíváncsi, ne küldjön mást a lap kiadójához, mint a vizsgálóbíró. Nyomban megtudja, hogy ki a szerző, s a szerző mindig helyt áll érte, a bíróság előtt.

Tessék elhinni, hogy annak az ugynevezett lovagias eljárásnak, párbajozásnak, újságcikkben foglalt tényállítások miatt, ma már semmi értelme sincs. Az egész civilizált világon sehol se csinálják ezt. Ha Franciaországban, vagy Angliában előállna valaki avval, hogy róla valami nem jót állítottak az újságban, hát ő most emiatt párbajozni akar, az ilyen embert ott valami Don Quijote féle alaknak néznék s gyógykezelés alá vennék.

Magyarországon se teszi ezt már senki, csak a főispán ur. Itt van a saját minisztere, Lukács László. Arról is olyanfélét mondtott Déry, amit mi a főispán urról. S nem hitta ki párbajra, hanem a bíróság elé vitte. Miért? Mert ilyen dolgokat csak a bíróság előtt lehet tisztázni. Elégtelt, a szó komoly értelmében csak a bíróság adhat a megvádolt embereknek, mikor megállapítja, hogy a vádak nem igazak.

Ott volt Polónyi Géza. Miért nem hitta párbajra Lengyel Zoltán? Ott volt most Barát Armin. Miért nem hitta párbajra Fehéry Armándot? Hisz Barát is méltóságos ur. S feltudnánk sorolni száz esetet, ahol nyilvánosság előtt megvádolt miniszterek, fő-

ispánok mind a bírósághoz fordultak elégtételért. Hát csak a zempléni főispánnak van olyan privilégiuma, hogy az ellene sajtóban emelt súlyos vádakát egyszerűen karddal intézheti el?

Tessék elhinni, hogy erre nem alkalmas a párbaj. Egész másra való az. Hisz a főispán ur nagyon okos ember. Gondolja csak meg: ha a világ azt látja, hogy a főispán ur, vagy valamelyik családtagja párbajban megtudja vágni azt, aki őt az újságban evvel vagy avval megvádolta, hát akkor már elhiszik, hogy ami az újságban volt az nem igaz?

S kérdünk minden épelméjű és tisztességes embert, mondja meg, ha valakit újságban súlyos váddal illetnek, s az megverekszik a vádak hangoztatójával, akkor már be van bizonyítva, hogy a vádak valótlanak? Nem, a vádak azon módon tisztátlanok maradnak továbbra is.

Ellenben, ha engem megvádolnak azt írják rólam, hogy ilyen, vagy olyan ügyeim vannak, s én a vádlót nyomban a bíróság elé állítom, követelem, hogy bizonyítsa be, amit irt, aztán a bíróság kimondja, hogy a vádló nem tudta az állításait bizonyítani s ezért elítéli őt akkor már ebből ország-világ meggyőződik, hogy rólam hazugságot írtak, s én tisztességes ember vagyok. Ez a komoly és igazi elégtétel.

Akit megvádolnak s nem mer elégtételért a bírósághoz fordulni az gázolhat a vérben végig, mégis rajta száradnak a vádak, s akármennyi vért kiont, evvel egy embert se tud meggyőzni arról, hogy a vádak nem igazak. Ilyen vádakát vérrel nem lehet lemosni csak bizonyítással s bírói ítélettel.

Olyan tiszta világos igazságok ezek, mint a kétszerkettő. Akinek józanese van, annak be kell ezeket látni. Csudálatos, hogy a főispán ur, akinek pedig olyan sok és nagy esze van, nem akarja belátni.

Kérve kérjük a főispán urat, hagyjon már békét azoknak a párbajügyeknek, Nem idevaló az, Es legyen olyan szives tegye meg,

vigye a bíróság elé a dolgot. Ne féljen a magyar bíróságtól főispán ur! Akinek igazsága van, akinek tiszta a lelkiismerete, annak nincs ott mit félnie! Miért fél odamenni elégtételért? Mégis csak furcsa lenne, ha egy magyar főispán nem bizza a magyar bíróságokban s nem merne az ügyvel eléjük állani! Tegye meg főispán ur, adja be azt a sajtóper! Lássa, a minisztere is megtette!

Es lássa, Buza Barnát is kétszer megvádolták a lapokban: mind a kétszer azonnal a bíróság elé állt. Követelte, hogy a vádlók bizonyítsanak, Azok nem tudtak bizonyítani, s a bíróság megállapította, hogy a vádak valótlanak. Ez már elégtétel, ez mindenki előtt teljes tisztázása a megtámadott tisztességnek, mert ebből mindenki láthatja, hogy nem igazak a hangoztatott vádak.

Mért nem tesz ön is így főispán ur?

Azt mondja soká tart az eljárás? Nem áll. Kassán 3 hónap alatt elintéződik a sajtóper. Kijelentjük, hogy se feltolyamodást, se kifogást nem fogunk beadni, egyenesen lőtárgyalása engedjük az ügyet, hogy minél előbb ki derülhessen a főispán ur igazsága.

Vagy azt mondja, hogy a sajtó-per se érne semmit, mert ha beadná is, mi tovább folytatnók a lapban a „rágalmazásokat“. No hát kötelezőleg kijelentjük ismét, hogy amelyek percben beállítatják a sajtóper, attól a perctől egész a sajtóper befejezéséig egy rossz szót se írunk többé a főispán urról.

Mondja meg akárki, tehetünk-e többet, lehetünk-e még ennel is előzekenyebbek?

Könyörögve kérjük, főispán ur, adja be azt a sajtóper. Csak bátorság! Lépjön nyugodtan, emelt lövel a magyar bíróság elé! Hisz önnek tiszta a lelkiismerete!

Mig ezt nem teszi, addig legnagyobb sajnálatunkra kénytelenek vagyunk összes vádjainkat, s mindazt, amit eddig a főispán urról írtunk, az utolsó szóig fenntartani.

Felkérjük lapunk tisztelt előfizetőit, hogy az április hó végén lejárt előfizetési díjat lehetőleg postafordultával küldjék be.

A városházi dolgokról.

Írta: Buza Barna.

A főispán lapja mult számában két helyen is foglalkozik a városháza ügyeivel s avval a botrányos esettel, ami Farkas Andor lemondása körül történt s azóta bejárta az egész fővárosi sajtót.

A főispáni lapnak ezekre a sárgalmazottaknak látszó cikkeire akárok egy pár megjegyzést tenni.

I.
A Zemplén cikke szerint mi már most előre tiltakozunk az ellen, hogy a városházán hivatalos vizsgálat történjék, s hogy a felettes hatóság be merje dugni a kezét ebbe a darázs-fészekbe.

Hát először is a Zemplénnek ez az állítása nem igaz. Tessék megmondani, hol, melyik mondatban tiltakozunk mi a vizsgálat ellen? Soha egy szóval se.

En csak előre jeleztem, hogy miután Farkas Andor nem hajott meg a főispáni parancs előtt, most nyomban a főispáni vizsgálat következik ellene. Mint következtet Székely Elek ellen rögtön a zászlólevétel után a hivatalvizsgálat s fel-függesztés. Es tényleg már tegnap meg is kezdte a főispán ur a vizsgálatot.

Természetes, hogy gondolkozó ember előtt feltétlenül gyanusak az ilyen vizsgálatok. Mindenesetre különös, hogy a főispán urnak csak akkor jut eszébe vizsgálatot tartani a városházán, ha a polgármester levéti az ünnepi zászlót, vagy a főispán ur felszólítására lemondani nem hajlandó. Ilyenkor szokta mindig felfedezni, hogy darázs-fészek van a városházán. S azt hiszem nem tévedek, mikor azt állítom, hogy ha Farkas Andor elfogadja a bíróság s lemond, akkor a főispán ur nyomban szükségtelemnek érezte volna a nagytakarítást s nem ment volna a városházára vizsgálatot tartani.

S ha még hozzáveszem az esettel egyidejűleg Székely Elek polgármestere mellett ép a főispán ur bizalmas emberei által megindított mozgalmat, alapos a gyanum, hogy a főispán ur talán nem is rendszerint végett nyuikál most olyan szorgalmasan abba a darázs-fészekbe, hanem a mézet — a polgármesterséget — szeretné kikaparni Székely Elek számára.

De akárhogy van, nekem igenis mindig az volt, s ma is az az álláspontom, hogy csak tessék a városházán akármikor s akármennyi vizsgálatot tartani. Egy hétig, egy hónapig — nekem mindegy. En szeretem a tiszta helyzeteket s nem félek a világosságtól. A saját ügyeimben sem bujkáltam a bírósági bizonyítás elől, az ellenem emelt vádak tisztázása elől, mint mások.

JARCSÓ cukrázda
Sátoraljaujhely Fő-utca 10 sz.

Május hó 1-től kezdve naponta friss fagyalt, jegeskávé és sütemény különlegességek kaphatók.

SALGÓTARJANI
Köszénbánya Részvénytársulat
széntermékei (szobafűtésre és ipari célokra)
NEUMAN JENŐ cégnél
Sátoraljaiújhely
rendelhetők meg. Ugyanott legjobb minőségű apró és durva szemű kétszer mosott kovács szén és kokszt valamint porosz briket kapható.
Superfosfát-műtrágya Káli só

INGYEN ráfizetés nélkül becsérél öreg használt gramofonlemezeket ujakra **WAGNER „HANGSZERKIRÁLY“**
Budapest, József-körút 15.
Árjegyzék ingyen. Cimre ügyljen.

PFEIFFER SÁNDOR építész
Sátoraljaiújhely. Jroda és telep: Árpád-utca 19. (Saját ház.)
Építőmester.

Elvállal mindennemű épületek tervezését és felépítését, építkezések művezetését és leszámolását, tűzbiztos gipsz és vasbeton menyezetek készítését minden néven nevezendő vasbeton szerkezetek statikai számítását és azok kivitelét, cement, granátó-terrazó, keramit, aszbeszt, aszfalt stb. burkolatok készítését.
Állandó raktár: román és portland cement homlokzat kőpor, asztali szigetelő lemez és kátrány termékekben.

3123—1913. vrh. ss.

Arverési hirdetés.

Alulírt kiküldött bír. végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a saujhelyi kir. tvszék 1912. évi V. 19452. sz. végzése folytán Dr. Bettelheim Jakab ügyvéd által képviselt Sátoraljaiújhelyi Takarékpénztár végrehajtató részére 2920 kor. tőkekövetelés s jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán alperes-lakásán Kiskövesden leendő megtartására határidőül 1913. évi május hó 6-ik napján délutáni 4 óraja kitűzetik, amikor a bíróság lefoglalt 2 drb. ló, csikó, tehén, 2 drb. borjú, sertés s egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Felhivatnak mindazok, kik az előtérvezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, hogy amennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéseig alulírt kiküldött írásban vagy pedig szóval bejelenteni el ne mulasszák.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt K.-Helmec, 1913. ápr. 19.
Udvarhelyi Béla, kir. bír. vhaajtó.

3121—1913. vrh. szám.

Arverési hirdetés.

Alulírt kiküldött bír. végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a saujhelyi kir. tvszék. 1913. V. 19452. sz. végzése folytán Dr. Bettelheim Jakab ügyvéd által képviselt Sátoraljaiújhelyi Takarékpénztár végrehajtató részére 2920 korona tőkekövetelés s jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán alperes-lakásán Kiskövesden leendő megtartására határidőül 1913. évi május hó 6 napján délután 3 órájára kitűzetik, amikor a bíróság lefoglalt 2 drb. ló, tehén bornyu és terményem s egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is elfognak adatni.

Felhivatnak mindazok, kik az előtérvezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, hogy amennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéseig alulírt kiküldött írásban vagy pedig szóval bejelenteni el ne mulasszák.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt Királyhelmec 1913. évi ápr. hó 19 napján.
Udvarhelyi Béla, kir. bír. vhaajtó.

Nyomatott Landesmann Miksa és Társa könyvnyomdájában Sátoraljaiújhely.

3122—1913. vrh. sz.

Arverési hirdetés.

Alulírt kiküldött bír. végrehajtó ezennel közhírré teszi, hogy a sátoraljaiújhelyi kir. tvszék 1912. évi V. 19452. végzése folytán Dr. Bettelheim Jakab ügyvéd által képviselt Sátoraljaiújhelyi Takarékpénztár végrehajtató részére 2920 K tőkekövetelés s jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán alperes-lakásán Kiskövesden leendő megtartására határidőül 1913. május hó 6-ik napjának d. u. fél 4 óraja kitűzetik, amikor a bíróság lefoglalt 2 drb. ló, csikó, tehén és sertések s egyéb ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Felhivatnak mindazok, kik az előtérvezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, hogy amennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéseig alulírt kiküldött írásban vagy pedig szóval bejelenteni el ne mulasszák.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt K.-Helmec 1912. ápr. hó 19.
Udvarhelyi Béla, kir. bír. vhaajtó.

Az Andrassy-utcai 40. sz. ház szabad kézből

ELADÓ.

Értekezni lehet a tulajdonosokkal. A kert felső, vagyis Hecskére nyúló része „Szabadság-tér 17. sz. a. van özszeirva.

A Rákóczi-ut és Meczer Gyula-utca sarkán épült házamban több modern üzlethelyiség kiadó 1913. május 1-re. Kávéháznak, vendéglőnek is alkalmasak.

Dr. Rudali Izraél ügyvéd

Sátoraljaiújhely, Kazinczy u 36 sz.

A KASSAI IPARMŰVESZETI KIÁLLITÁSON NAGY ARANY EREMMEL KITŰNTETVE.

A KASSAI BUTORKÉSZÍTŐ IPAROSOK ARUCSARNOK SZÖVETKEZETE.

Mint az Országos Központi Hitelközvetítő társaság tagja.

KASSA, FŐ-UTCZA 10. SZAM I. EMELET.

Állandó butorkiállítás!

Apponyi u. 32. sz. házamat amilyen előnyös kölcsön van **eladó.**
Bővebbet ugyanott.

Köhögés

rekedtség, hurut, elnyálkásodás
fjótóköhögés és kukhurut ellen

millió ember

használja a

Kaiser-féle

mell-karamellákat.

6100 köj. hitelesített orvosi és magánbizonyítvány kezeskedik a biztos sikerért.

Nagyon jóízű bombon.

1 csomag a 20 és 40 f. 1 doboz a 60 f.

Kaphatók: Widder Gyula gyógyszerész és Hrabeczy Kálmán drogériájában Sátoraljaiújhely.

Jó forgalmu üzlet családok miatt eladó, bővebben a kiadóhivatalban tudható meg.

Egy okos fej minden alkalommal

Dr. OETKER-féle
vanilin-cukrot a 12 fillér helyett.

Ez a legjobb fűszer tészta, kakaó és tea, csokoládé és krémek, kuglupf, mártások, tejszín, pudding és torták részére

Finom vagy porcukorral keverve mindennemű tészta behintésére páratlan és rendkívül kiadós, így kuglupf fánk, császármarozsa stb.

1 csomag a 12 f. pótol 2—3 csövet.

Mindennütt kapható millió recepttel
Tészta sütéséhez csak a VALÓDI Dr. Oetker sütőpor 12 filléres használandó.

VILLANYERŐRE

BERENDEZETT

könyvnyomdájában
mindenféle nyomtatványokat készít
Landesmann Miksa és Társa
Sátoraljaiújhely.

Telefonszám 10.

A SZEMERE UTCZÁBAN (Csörgői uton) több háztelek előnyös fizetési feltételek mellett ELADÓ. Ertekezni lehet Perlstain Józseffel Rákóczi-u. 76.